



自治会便り

発行／西柴団地自治会
編集／広報部
e-mail : nisisiba4@yahoo.co.jp

会長／林 秀明
電話／701-4961

2019年10月25日
(令和1年)
VOL.370

一気に冷え込む今日この頃、健康に留意を！

◆会長挨拶

皆さん、東部連町ふれあい秋祭りに参加したことがありますか？

西柴を含む金沢東部地区という私たちの地域のお祭りです。能見台駅と金沢文庫駅の間の東側の丘の上の住宅地を中心とした地域に8つの自治会・町内会で連合町内会（連町）を作っています。中には西柴小学校と西柴中学校があります。

連町が社会福祉協議会（社協）と一緒に、西柴中学校で毎年秋にお祭りを開催しています。今年は、11月20日です。自治会や町内会が模擬店を出したり、森ミートさんやシャロンさんも出店し、家庭菜園の朝市もあります。子どもたちのコーラスや吹奏楽部の演奏もあります。地域の福祉活動や文化活動も紹介されます。西柴団地は西柴団地福祉サービスがフランクフルトの屋台を出します。ぜひ、覗いてください。

ところで、長濱一号停留所をご存知でしょうか。昨年、国の登録有形文化財になった旧長濱検疫所の上等船客用の停留施設で野口英世ゆかりの施設です。その保存と活用運動に連町も関わっています。

再来年には、海の公園柴口駅の傍に、地域福祉の拠点施設、ケアプラザがオープンします。連町が長年要望してきた施設です。災害時には、連町での自治会を跨いだ助け合いが必要なことは言うまでもありません。「住みよい街、西柴」は連町や社協のさまざまな取り組みに支えられています。

10月度定例本部会報告（開催日10月19日）

◆議案

「消火器共同購入にかかる補助について」

蓄圧式強化液消火器の斡旋販売を行い、新規購入世帯に2,000円の補助を行うことを提案

（予算措置200,000円）。

承認

◆報告事項

①防犯部より

- ・7ブロックで空き巣発生。注意喚起する。
- ・（防犯担当副会長より）3日に文庫幼稚園付近でひき逃げ事案が発生。警察の要請により防犯カメラの映像を提供した。
- 防犯のためにはエリア内の住戸に、ダミーカメラの設置を進めることも有効。

②生活サポート部より

- ・台風19号の影響でバス通りにある福祉掲示板の2つが破損、業者に修理を依頼中。

③防災部より

- ・防災拠点訓練後にペットの飼い主に集まっていたき、ペットの避難に関する意見交換会を行う予定。

④総務担当副会長より

- ・自治会館の網戸取り付けは予算内で完了。
- ・3ブロックの練心館から机と椅子の寄贈を受けた。これを機に現保有品の整理を行う予定。

⑤その他（台風19号関連等）

- ・夕方、台風接近時に翌朝のゴミ収集がないことを各組長に周知依頼したことについて、大雨時の周知の困難さや危険性、有効な周知方法は何かについて指摘が多数あり、そもそも緊急事態時にはゴミを出さないことをルール化するなどの対策の必要性が提起された。
- ・台風で倒れかけた裏山の木が放置されることの危険性に関する指摘については、基本的に気づいた各住民が自発的に所有者と直接連絡をとり対応依頼すべきとの議論があった（現時点で対応依頼済み）。

●バス通り清掃

日 時：11月30日（土）
9：00～11：30

集合場所：西柴団地自治会館
称名寺東公園他

「片吹交差点～文庫小学校交差点」の落ち葉掃きと草取りです。自分たちの地域の道路は自分たちの手できれいにしましょう。小中学生などご家族一緒に多数のご参加をお待ちしています。

＊雨天の場合は翌12月1日（日）

＊詳細は回覧でお知らせします。
（環境交通部）

●餅つき大会のお知らせ

日 時：12月7日（土）
11：30～13：00

場 所：西柴団地自治会館

杵つき餅の美味しさを味わってみませんか？

自分でついた搗きたての熱々は特別！！
あんこ・磯辺・きな粉餅……豚汁もあります。大人も子供も、大人の方だけの参加もどうぞ。

☆ボランティアさんも募集中です。
（行事部）

●11月の映画鑑賞会

日 時：11月16日（日）
10：00～

上映作品：「グリーンブック」（2018年 米）

出演：監督：ピーター・ファレリー

主演：マハーシャラ・アリ、
ヴィゴ・モーテンセン

場 所：西柴団地自治会館 1階洋間

＊今月から事前申込は必要ありません

＊詳細は、回覧・ホームページで

【防犯情報】

近隣の町内にて、悪徳屋根修理業者が台風に乗じて、屋根が壊れてもいないのに、「修理が必要」と訪問する事例がありました。

6月に西柴で空き巣被害がありましたが、10月13日にその隣の家が空き巣被害にあいました。泥棒は、空き巣に入った時に隣の家の道路側から見えない部分も下調べをしてくるそうです。

空き巣等防犯対策として、防犯灯の設置、植栽の剪定、センサーライトの設置、窓ガラスの強化等が考えられます。

夜間は門灯を付けて地域全体を明るくするなど、地域全体での防犯対策にご協力をお願いします！

＊引き続き防犯パトロール隊員（ボランティア）を募集しています。詳細については、西柴団地自治会にお問い合わせください。

（防犯部）



●消火器（強化液）の購入・ 不用消火器の引き取り等のご案内

新規購入は、1台につき自治会が¥2000の補助をします。

粉末タイプの詰替えも行います。

受付期間：11月11日（月）～12月10日（火）

申込方法：自治会館に連絡ください。

☎：701-4961

アドレス：nisisiba4@yahoo.co.jp

＊詳細は11月10日の回覧をご覧ください。

（防災部）

近場のお店探訪 第5回

YOKOHAMA テクノタワーホテル 1階

「CAFE&MARKET CORE」

福浦地区の金沢工業団地で開業し、近く 30 年目となるテクノタワーホテル。22 階まで客室があり、見晴らしの良い立地と鉄板焼きや洋食バイキングのレストランなどで有名ですが、ホテル 1 階にある「CAFE & MARKET CORE」では、数々の有名店の工場直売品がお得な価格で販売されているのをご存じですか？

来年 3 月で 5 年目を迎える「CAFE & MARKET CORE」には、工場直売コーナーとカフェが併設されています。

工場直売コーナーでは、地元金沢区に工場を構える有名ブランド、「江戸清」「かをり」「キャラバンコーヒー」「重慶飯店」「忠彦丸」「日影茶屋」「フランセ」「霧笛楼」「横濱館」などの定番商品、アウトレット商品、数量限定品が揃い、自宅用はもちろん、ちょっとした贈答品やお土産品としても大変重宝です。たとえばかをりのレーズンサンドやビスケット、ブランデーケーキ、「重慶飯店」の肉まんや麻婆豆腐ソースの冷凍食品など、日によってはレアなアウトレット商品も充実！

また、カフェコーナーも大変魅力的です。店内工房で直接焼き上げる焼きたてのパン、オープン当初から変わらないこだわりの氷温熟成豆を挽いたコーヒー、ケーキセットも人気。さらに、ランチやディナーもお得な価格で充実しています。

ランチセットは、ホテル特製カレーやパスタなどのメインディッシュを選ぶことができ、サラダ、飲み物付きで 999 円（税込）。スープランチは、3 種類から選べるホテルメイドのスープと店内焼き立てパンでワンコインの 500 円（税込）です。

ディナーは、地元の食材を利用したアラカルトメニューの他、サーロインステーキセット（メキシコ産）や期間限定の秋のパーティープラン（料理 8 品、2 時間飲み放題付き）もあります。

シーサイドラインの往来をゆっくり眺めながら、落ち着いた空間でお買い物、お食事を楽しんでみてはいかがでしょうか。

所 在 地：横浜市金沢区福浦 1-1-1（有料駐車場あり）

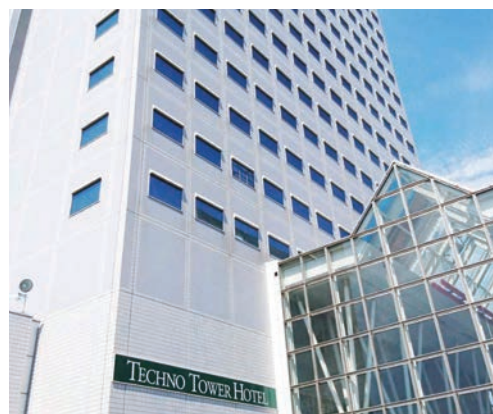
最寄り駅：シーサイドライン産業振興センター駅から徒歩 5 分

営業時間：平日 10:00 ～ 22:00、土日祝日 10:00 ～ 17:00

ランチタイム 10:00 ～ 17:00 (L/O16:30)

ディナータイム 17:00 ～ 22:00 (L/O21:00)

電話番号：045-788-7401



生涯学習「西柴」
からのご案内

《散 策》 11月5日(火)「玉縄城址とフラワーセンターめぐり」(徒歩:約4キロ)

◎講 師:大貫昭彦先生

◎集 合:金沢文庫駅・・9時に出発します

◎内容:JR大船駅から北条早雲が築いた玉縄城址を訪ねます。

関谷地蔵堂から玉縄城址、七曲・・龍宝寺で城の模型など見学。午後は新装な
った大船フラワーセンターでゆっくりと昼食と見学。(弁当持参)

《散 策》 12月3日(火)「湘南ひらつかを訪ねて」(徒歩:約4キロ)

◎講 師:横田巖氏

◎集 合:金沢文庫駅・・9時に出発します

◎内 容:JR平塚駅から平塚八幡宮、見どころ立派な平塚市美術館、平塚博物館お菊塚、平塚宿上方見附跡。

◎いずれも予約不要です。当日文庫駅においでください。

参加費は当日集合場所でいただきます。交通費は各自、電子カードをお願いします。

西柴団地福祉サービス 受付:月水金 10:00~12:00 TEL&FAX:701-5080

~ 11月ふれあい事業のお知らせ~

自治会館にて開催いたします。皆様のご参加お待ちしております。見学のみも大歓迎です。

◎ふれあい談話室 13:30~15:00(参加費100円)

※11月8日/22日(金)

◎ふれあい編み物 13:00~

※11月12日(火)当日、販売も致します。

◎ふれあい昼食会 12:00~(参加費500円)

※11月15日(金)

*準備の都合上、当日のキャンセルにつきましては実費を頂きます。
ご了承ください。

・ふれあい談話室、昼食会ご参加時、送迎いたします。

ご希望の方はお申し出ください。

・天候の状況で行事が中止になることもあります。ご了承ください。

◎ふれあいキッズ 10:00~12:00

※11月11日/18日/25日(月)

9月13日(金)の談話室にて自治会の後援をいただき「敬老
のお祝い会」を開催いたしました。90名を超える自治会員の
方々と琴の生演奏に耳を傾け、お茶とお菓子で楽しく歓談、お
赤飯やひよこのお土産等々、地域の方々との交
流の場となりました。

皆様も談話室で友達の輪を広げてみませんか?
ご参加お待ちしております。



賛助会員募集中。

ボランティアさんを随時募集しています。男性の皆様、一緒に活動してみませんか?

西柴団地福寿会
の
お知らせ



◎定例会 11月23日(土) 12:00~14:00

内容:食事・誕生会・歌・唄・体操

出前講座「ゴミの分別について」

講師 金沢区役所資源化推進担当

◎東部連町ふれあい秋祭り 11月10日(火) 10:00~

場 所:西柴中学校

福寿会は、輪投げを担当します。

ステージの最後に福引大会を行います。

お誘いあわせの上、ご参加ください。

◎趣味の作品展 11月15日(金)~19日(火)

場 所:いきいきセンター金沢 3階

○西柴中学校にて、落ち葉清掃 11月19日(火) 13:50~14:30

○西柴小学校にて、球根植え 11月21日(木) 9:00~10:30
ご協力いただける方を募集しています。